

**Zeitschrift:** Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio  
**Herausgeber:** Staatssekretariat für Wirtschaft  
**Band:** 25 (1907)  
**Heft:** 180

**Heft**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 30.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

**Abonnements:**

Schweiz: Jährlich Fr. 6  
2tes Semester . . . 3  
Ausland: Zuschlag des Porto  
Es kann nur bei der Post  
abonnirt werden

Prix einzelner Nummern 15 Cts.

**Abonnements:**

Suisse: un an . . . fr. 6  
2<sup>e</sup> semestre . . . 3  
Etranger: Plus frais de port  
On s'abonne exclusivement  
aux offices postaux  
Prix du numéro 15 cts.

# Schweizerisches Handelsamtsblatt

## Feuille officielle suisse du commerce — Foglio ufficiale svizzero di commercio

|   |   |   |  |
|---|---|---|--|
| Erscheint 1—2mal täglich<br>ausgenommen Sonn- und Feiertage   | Redaktion und Administration<br>im Eidgenössischen Handelsdepartement | Rédaction et Administration<br>au Département fédéral du commerce   | Paraît 1 à 2 fois par jour,<br>les dimanches et jours de fête exceptés |
| Annoncen-Pacht: <b>Rudolf Mosse, Zürich, Bern etc.</b><br>Insertionspreis: 25 Cts. die viergespaltene Borgiszeile (für das Ausland 35 Cts.) |   | Régie des annonces: <b>Rodolphe Mosse, Zurich, Berné, etc.</b><br>Prix d'insertion: 25 cts. la ligne d'un quart de page (pour l'étranger 35 cts.) |  |

**Inhalt — Sommaire**

Abhanden gekommener Werttitel (Titre disparu). — Handelsregister. — Registre du commerce. — Schweizerische Nationalbank. — Banque National Suisse. — Diskontsätze und Wechselkurse. — Taux d'escompte et cours des changes. — Konsulate. — Consulates.

### Amtlicher Teil — Partie officielle

#### Abhanden gekommene Werttitel. — Titres disparus. — Titoli smarriti.

Es wird zurzeit vermisst und daher aufgerufen:  
Lebensversicherungspolice Nr. 140224 von Fr. 10,000 der Karlsruher Lebensversicherung auf Gegenseitigkeit in Karlsruhe, lautend auf Paul Eulenberger.

Ein allfälliger Inhaber dieser Police wird aufgefordert, dieselbe innert drei Monaten, von der ersten Bekanntmachung an gerechnet, dem Gerichtspräsidenten von Luzern vorzuweisen, ansonst die genannte Police kraftlos erklärt wird. (W. 667)

Luzern, den 17. Juli 1907.

Aus Auftrag,  
Der Gerichtsschreiber: Dr C. Gebhardt.

#### Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio.

##### I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale

###### Zürich — Zurich — Zurigo

1907. 15. Juli. Inhaber der Firma G. Kochendörfer in Altstetten ist Gottlob Kochendörfer, von Sternenfels (Württemberg), in Altstetten. Baugeschäft. Beim Bahnhof. Die Firma erteilt Prokura an Heinrich Kochendörfer, von Sternenfels, in Altstetten.

15. Juli. Die Firma Vogel & Co in Zürich I (S. H. A. B. Nr. 298 vom 19. Juli 1905, pag. 1189) verzeigt als nunmehriges Geschäftslokal: Bahnhofstrasse 16, Zürich I. Die Prokura des Gottlieb Suter ist erloschen; dem bisherigen Kollektivprokuristen Hermann Bolli ist nunmehr Einzelprokura erteilt.

15. Juli. Schweizerischer Elektrotechnischer Verein in Zürich (S. H. A. B. Nr. 65 vom 15. März 1907, pag. 437). An Stelle des ausgetretenen Albert Füllini ist als Vorsteher der technischen Prüfungsanstalten (Materialprüfungsanstalt und Eichstätte) gewählt worden: Friedrich Gotthelf Gerwer, Oberingenieur, von Bern, in Zürich IV, derselbe führt Kollektivunterschrift.

16. Juli. Die Firma Höhn & Co in Zürich I (S. H. A. B. Nr. 417 vom 13. Oktober 1906, pag. 1665) hat ihr Domizil und das Geschäftslokal nunmehr in Zürich II, Lavaterstrasse 2.

16. Juli. Friedrich Wörz, von Stuttgart, und Jakob Braem, von Adliswil, beide in Zollikon, haben unter der Firma Wörz & Braem in Zollikon eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 15. Juli 1907 ihren Anfang nahm. Fabrikation von Intarsien und Holzmosaik. Zollikerstrasse 541/542.

16. Juli. Die Firma A. Futterknecht in Zürich I (S. H. A. B. Nr. 186 vom 22. Mai 1900, pag. 747) verzeigt als nunmehriges Domizil und Wohnort des Inhabers: Zürich V, als Natur des Geschäftes: Betrieb der Pension und Restaurant «Phönix», und als Geschäftslokal: Zurichbergstrasse 19.

16. Juli. Inhaber der Firma S. Günzburger in Zürich III ist Simon Günzburger, von Obermumpf (Aargau), in Zürich III. Konfektion und Manufakturwaren. Langstrasse 117.

###### Bern — Berne — Berna

###### Bureau Interlaken.

1907. 16. Juli. Die Firma H. Michel, Confiserie Adlerhof in Interlaken (S. H. A. B. Nr. 228 vom 14. Juni 1902, pag. 909) ändert solche ab in H. Michel, Splendide Hôtel Adlerhof & Confiserie Adlerhof.

16. Juli. Inhaber der Firma Pierre Michel in Bönigen ist Peter Michel, von und in Bönigen. Natur des Geschäftes: Fabrikation und Handel in Holzschnitzwaren. Geschäftslokal: in Bönigen.

###### Bureau de Saingelégies (district des Franches-Montagnes).

15 juillet. Le chef de la maison H. Cattin fils au Noirmont, est Henri Cattin, originaire des Bois, demeurant au Noirmont. Genre de commerce: Boulangerie et pâtisserie. Bureau: Au Noirmont.

###### Schwyz — Schwyz — Svitto

1907. 15. Juli. Die Spar- & Leihkassa Einsiedeln in Einsiedeln (S. H. A. B. Nr. 80 vom 1. Juni 1883, pag. 638; Nr. 416 vom 28. Dezember 1886, pag. 822, und Nr. 348 vom 9. November 1899, pag. 1401) hat unterm 6. Mai 1907 die Erhöhung des bisherigen Aktienkapitals von Fr. 300,000 auf Fr. 500,000 (fünfhunderttausend Franken) beschlossen, durch Emission von 400 neuen Inhaberkartien à Fr. 500. Der Emissionspreis beträgt Fr. 600. Ausgegeben und voll einbezahlt sind 600 Aktien à Fr. 500 = Fr. 300,000. Die Ausgabe der restierenden 400 Aktien kann der Verwaltungsrat in dem ihm gutschnehenden Zeitpunkt vornehmen. Das über den Nominalwert der neuen Emission erzielte Agio wird dem

Reservefonds zugewiesen. Unterm 17. Juni 1907 wurden die Statuten teilweise abgeändert. Der Geschäftskreis wurde dahin abgeändert, dass sich die Firma nicht mehr mit Inkassi befasst. Zu gültigen Beschlüssen bedarf es ein Drittel der ausgegebenen Aktien, niemand darf mehr als 50 Stimmen abgeben.

###### Tessin — Tessin — Ticino

###### Ufficio di Mendrisio.

1907. 16 luglio. Prof. Giovanni Roncoroni, di Martino, da Arzo, suo domicilio, e Pietro Levi, fu Giuseppe, da e domiciliato a Castel S. Pietro, hanno costituito in Mendrisio, sotto la ragione sociale Prof. Roncoroni & Levi una società in nome collettivo, incominciata col giorno 1<sup>o</sup> luglio 1907. Genere di commercio: Studio di scultura, laboratorio in marmi e pietre e decorazioni in cemento. Bureau: Mendrisio.

###### Waadt — Vaud — Vaud

###### Bureau de Grandson.

1907. 15 juillet. Dans son assemblée générale du 30 janvier 1907, la Société Immobilière de l'Arnon, à Ste-Croix (F. o. s. du c. du 16 novembre 1887, n<sup>o</sup> 105, page 867), a renouvelé son comité et a élu Ernest Paillard, président, et Oscar Bornand, secrétaire; les deux domiciliés à Ste-Croix.

15 juillet. Dans son assemblée générale du 8 mars 1906, la Société de fromagerie de Chez les Jaques, à vers Chez-les-Jaques rière Ste-Croix (F. o. s. du c. du 4 juillet 1883, n<sup>o</sup> 100, page 800), a prononcé sa dissolution, la liquidation de cette société étant complètement terminée.

15 juillet. Dans son assemblée générale du 9 mai 1907, l'association dite Laiterie de la Vraconnaz rière Ste-Croix, au dit lieu (F. o. s. du c. du 22 mars 1900, n<sup>o</sup> 107, page 431), a renouvelé son comité comme suit: Louis Bornand-Cornuz, président; Georges Margot, vice-président; Gustave Jaccard-Guyé, secrétaire; Emil Balet-Jaccard, caissier, et Alfred Grandjean cinquième membre; tous domiciliés à la Vraconnaz rière Ste-Croix.

15 juillet. La raison de commerce Aug. Bornand, à Ste-Croix, boulangerie, farines et sons; charcuterie, exploitation du café du marché (F. o. s. du c. du 23 mars 1891, n<sup>o</sup> 64, page 266), a cessé d'exister ensuite de renonciation du titulaire.

15 juillet. Le chef de la maison M. Bornand, à Ste-Croix, est Marie, fille de feu Justin Perrier, femme de Auguste Bornand, de Ste-Croix, y domiciliée. Genre de commerce: Boulangerie et épicerie. Marie Bornand est ici expressément autorisée par son mari des mêmes lieu et domicile.

15 juillet. Dans ses assemblées générales du 1<sup>er</sup> mai 1904 et 13 mai 1905, la société Compagnie des Mousquetaires de Grandson, à Grandson (F. o. s. du c. du 5 janvier 1904, n<sup>o</sup> 3, page 10), a renouvelé son comité comme suit: Henri Guilloud, capitaine, et Charles Despland, secrétaire, les deux domiciliés à Grandson.

15 juillet. Dans son assemblée générale du 23 avril 1906, la Société de développement de Grandson, à Grandson (F. o. s. du c. du 15 septembre 1904, n<sup>o</sup> 353, page 1410), a renouvelé son comité comme suit: David Vautier, président, Léon Duvoisin, secrétaire, les deux domiciliés à Grandson.

15 juillet. Dans son assemblée générale du 7 mars 1907, la Société des amis du tir de Grandson, à Grandson (F. o. s. du c. du 25 avril 1883, n<sup>o</sup> 60, page 478), a renouvelé son bureau comme suit: Louis Bourquin, président; Constant Dessemontet, vice-président; Louis Gueissaz, secrétaire, et Gustave Guilloud, caissier; tous domiciliés à Grandson.

15 juillet. Dans son assemblée générale du 9 mai 1907, la Société du Poids Public de Concise, à Concise (F. o. s. du c. du 23 juin 1883, n<sup>o</sup> 94, page 754), a renouvelé son comité et a élu: Charles Cousin, président, et Fritz Marxgut, secrétaire, les deux domiciliés à Concise.

###### Bureau de Moudon.

16 juillet. La raison Placide Dumas, à Moudon, marchand de bois de construction, confection et soiage (F. o. s. du c. des 27 novembre 1888, page 937, et 26 juin 1905, page 1061), est radiée ensuite de départ du titulaire.

16 juillet. La raison Ulrich Jaton, à Sottens, aubergiste, tabacs et cigares (F. o. s. du c. du 6 avril 1891, page 321), est radiée ensuite de renonciation du titulaire.

16 juillet. La société en nom collectif Oulevey frères et C<sup>ie</sup>, à Chesalles sur Moudon, exploitation d'une usine soit mécanique à battre le blé (F. o. s. du c. du 6 janvier 1900, n<sup>o</sup> 5, page 19), est dissoute et radiée.

16 juillet. La raison L<sup>e</sup> Ed Junod, à Lucens, joaillerie d'horlogerie et de bijouterie (F. o. s. du c. du 5 février 1903, page 173, et 27 mars 1903, page 497), est radiée ensuite de décès du titulaire survenu le 6 janvier 1906.

16 juillet. Sous la raison sociale Société L<sup>e</sup> Ed Junod (société anonyme), il est créé une société anonyme qui a son siège à Lucens et pour but l'acquisition et l'exploitation de la fabrique «L. Ed. Junod» avec ses dépendances et son mobilier, la continuation de la fabrication de pierres fines pour l'horlogerie, ainsi que tous genres d'affaires s'y rattachant. Les statuts portent la date du 5 juillet 1907. La durée de la société est illimitée. Les avis et publications émanant de la société seront faits dans la «Feuille officielle du canton de Vaud», paraissant à Lausanne, et dans la Feuille officielle suisse du commerce, paraissant à Berne. Le capital social est de trois cent quatre-vingt mille francs (fr. 380,000), divisé en sept cent soixante actions de la valeur nominale de cinq cents francs chacune, au porteur, entièrement libérées. La société est administrée par un conseil d'administration composé de cinq à sept membres actionnaires,

élus par l'assemblée générale. La société est valablement engagée par la signature collective du président et du secrétaire du conseil d'administration ou de deux autres administrateurs désignés à cet effet par le conseil. Le président du conseil d'administration est Ferdinand Jomini, banquier, à Lausanne; le secrétaire: Louis Mermoud, chef de service aux secours publics, à Lausanne, et les autres membres sont: Jean Schwab, directeur de la Banque Populaire de la Broye, à Payerne; Jules Pythou, directeur des caisses de retraites populaires, à Lausanne; Henri Narbel, administrateur, à Lausanne, et Arnold Jaccard, fabricant, à St-Croix. Le conseil a désigné en qualité d'administrateur délégué le prénommé Henri Narbel, lequel engagera valablement la société par sa signature.

**Bureau de Vevey.**

13 juillet. La raison **G. Dequis**, à Montreux, Hôtel du Parc et du Lac (F. o. s. du c. du 10 février 1905, n° 54, page 213), est radiée ensuite de remise de commerce.

13 juillet. Le chef de la maison **Joh. Schneider**, à Montreux (Le Châtelard), est Johann, fils de Jacob Schneider, de Büren zum Hof, domicilié à Montreux, Le Châtelard. Genre de commerce: Exploitation de l'hôtel du Parc et du Lac, à La Rouvenaz (Le Châtelard). Etablissement et bureau: Grand'Rue 38.

13 juillet. La raison **H. Perey**, au Châtelard (F. o. s. du c. du 28 juin 1906, n° 276, page 1102), appareillage, ferblanterie, est radiée ensuite de cessation de commerce.

**Genf — Genève — Ginevra**

1907. 14 juillet. Le chef de la maison **Wm Kaufmann**, au Petit-Saconnex, commencée le 1<sup>er</sup> juillet 1907, est Wilhelm Kaufmann, de Stuttgart (Wurtemberg, Allemagne), domicilié au Petit-Saconnex. Genre d'affaires: Négociant en horlogerie. Bureau et comptoir: 4, Chemin Fallier.

15 juillet. Dans sa séance du 9 juillet 1907, le conseil d'administration de la société anonyme dite Banque de Dépôts et de Crédit, ayant son siège à Genève (F. o. s. du c. du 18 décembre 1906, page 2042), usant des pouvoirs à lui réservés par les statuts, a donné procuration de la société à Marius Leuba, de Genève, y domicilié, avec pouvoir de signer collectivement avec l'un des administrateurs inscrits.

**Schweizerische Nationalbank**  
*Banque Nationale Suisse*

Ausweis vom 15. Juli  
SITUATION du 15 juillet

| Aktiva — Actif                |                 | Veränderungen seit dem 7. Juli 1907  |                 |
|-------------------------------|-----------------|--------------------------------------|-----------------|
|                               |                 | Changements depuis le 7 juillet 1907 |                 |
| 1) Metallbestand              | Franken         | 7. Juli 1907                         |                 |
| Réserve métallique            | France          | 7 juillet 1907                       |                 |
| a) Gold — Or                  | 34,566,763. —   | 34,766,381. 45                       | + 2,800,381. 55 |
| b) Silber — Argent            | 4,998,260. —    | 4,381,580. —                         | + 616,680. —    |
| 2) Noten anderer Banken       | 12,063,750. —   | 8,886,400. —                         | + 3,177,350. —  |
| Billets d'autres banques      |                 |                                      |                 |
| 3) Wechsel                    | 44,963,845. 54  | 49,579,751. 10                       | - 4,615,905. 56 |
| Effets en Portefeuille        |                 |                                      |                 |
| 4) Lombard                    | 1,257,280. 83   | 1,254,738. 88                        | + 2,541. 95     |
| Nantissements                 |                 |                                      |                 |
| 5) Effekten                   | 1,003,777. 75   | —                                    | + 1,003,777. 75 |
| Titres                        |                 |                                      |                 |
| 6) Sonstige Aktiva            | 9,503,444. 83   | 11,838,989. 88                       | - 2,335,545. 05 |
| Autres postes de l'actif      |                 |                                      |                 |
| Zusammen — Total              | 108,357,121. 95 | 107,707,841. 31                      |                 |
| Passiva — Passif              |                 |                                      |                 |
| 1) Eigene Gelder              | 25,000,000. —   | 25,000,000. —                        | —               |
| Propres Fonds                 |                 |                                      |                 |
| 2) Notenzirkulation           | 56,690,800. —   | 59,533,650. —                        | - 2,842,850. —  |
| Billets en circulation        |                 |                                      |                 |
| 3) Kurzfristige Schulden      | 24,239,227. 61  | 21,690,617. 74                       | + 2,548,609. 87 |
| Engagements à courte échéance |                 |                                      |                 |
| 4) Sonstige Passiva           | 2,427,094. 34   | 1,483,573. 57                        | + 943,520. 77   |
| Autres postes du passif       |                 |                                      |                 |
| Zusammen — Total              | 108,357,121. 95 | 107,707,841. 31                      |                 |

**Nichtamtlicher Teil — Partie non officielle**

**Diskontosätze und Wechselkurse — Taux d'escompte et cours des changes**  
(Bulletin der Schweizerischen Nationalbank) (Bulletin de la Banque Nationale Suisse)

| Offizieller Diskontosatz (1) / Privat-Diskontosatz (2) | Vergleich mit 4 vorangegangenen Wochen |          |          |             |          | Vergleich mit 4 vorangegangenen Jahren |          |          |          |          |
|--|--|----------|----------|-------------|----------|--|----------|----------|----------|----------|
|  | 1907                                   | 1907     | 1907     | 1907        | 1907     | 1907                                   | 1906     | 1905     | 1904     | 1903     |
| Taux officiel d'escompte (1) / Taux hors Banque (2)    | 15. Juni                               | 25. Juni | 30. Juni | 7. (8) Juli | 15. Juli | 15. (14.) Juli                         | 15. Juli | 15. Juli | 15. Juli | 15. Juli |
|  | (1) (2)                                | (1) (2)  | (1) (2)  | (1) (2)     | (1) (2)  | (1) (2)                                | (1) (2)  | (1) (2)  | (1) (2)  | (1) (2)  |
| 1. Schweiz — Suisse                                    | 4 1/2                                  | 4 1/4    | 4 1/2    | 4 1/2       | 4 1/2    | 4 1/2                                  | 4 1/2    | 3 1/2    | 3 1/2    | 3 1/2    |
| 2. Paris — Paris                                       | 3 1/2                                  | 3 1/2    | 3 1/2    | 3 1/2       | 3 1/2    | 3 1/2                                  | 3 1/2    | 3 1/2    | 3 1/2    | 3 1/2    |
| 3. London — Londres                                    | 4                                      | 3 1/2    | 4        | 3 1/2       | 4        | 3 1/2                                  | 3 1/2    | 3 1/2    | 3 1/2    | 3 1/2    |
| 4. Berlin — Berlin                                     | 5 1/2                                  | 4 1/2    | 5 1/2    | 4 1/2       | 5 1/2    | 4 1/2                                  | 4 1/2    | 3 1/2    | 4 1/2    | 4 1/2    |
| 5. Italienische Plätze — Italie                        | 5                                      | 4        | 5        | 4           | 5        | 4 1/2                                  | 5        | 3 1/2    | 5        | 4        |
| 6. Wien — Vienne                                       | 4 1/2                                  | 4 1/2    | 4 1/2    | 4 1/2       | 5        | 4 1/2                                  | 4 1/2    | 3 1/2    | 4 1/2    | 4 1/2    |
| 7. New-York (*) — New-York (*)                         | 5                                      | 2 1/2    | 5        | 7 1/2       | 5        | 5                                      | 4 1/2    | 4        | 2 1/2    | 4 1/2    |

**Kurs für Sichtdevisen: (\*\*) — Cours demandé pour le Change à vue sur: (\*\*)**

|                                       |         |         |         |         |         |          |         |         |         |          |
|---------------------------------------|---------|---------|---------|---------|---------|----------|---------|---------|---------|----------|
| Paris für Paris pour                  | Fr. 100 | 100.062 | 100.027 | 100.05  | 99.983  | 99.9675  | 99.881  | 100.135 | 99.964  | 100.0875 |
| London für Londres pour               | £ 1     | 25.1567 | 25.1558 | 25.1541 | 25.139  | 25.1425  | 25.1233 | 25.1775 | 25.196  | 25.1375  |
| Deutsche Plätze für l'Allemagne pour  | Mk. 100 | 122.936 | 122.938 | 122.98  | 122.967 | 122.90   | 122.733 | 123.067 | 123.429 | 123.2625 |
| Italienische Plätze für l'Italie pour | L. 100  | 100.012 | 100.113 | 100.167 | 99.973  | 99.982   | 99.873  | 100.11  | 99.95   | 100.0375 |
| Wien für Vienne pour                  | K. 100  | 104.27  | 104.312 | 104.328 | 104.354 | 104.3275 | 104.488 | 104.723 | 105.105 | 104.95   |
| New-York für New-York pour            | \$ 1    | 5.1546  | 5.15    | 5.1538  | 5.1491  | 5.155    | 5.1725  | 5.1625  | 5.1631  | 5.145    |

(\*) Für New York wird an Stelle des Privatdiskontosatzes der Satz für tägliches Geld (call money) angegeben.  
(\*\*) Gesetzliche Parität: £ 1 = Fr. 25.225; 100 M. = Fr. 123.457; 100 Kr. = Fr. 105.01; \$ 1 = Fr. 5.182.

(\*) Pour New York, il est indiqué au lieu du taux hors banque, le taux du „call money“.  
(\*\*) Parité légale: £ 1 = Fr. 25.225; 100 M. = Fr. 123.457; 100 Kr. = Fr. 105.01; \$ 1 = Fr. 5.182.

**Konsulate.** Der Bundesrat hat am 16. Juli Herrn Hernando de Soto, als Vize-Generalkonsul der Vereinigten Staaten von Amerika, in St. Gallen, und Herrn James Jeffrey Roche, als amerikanischer Konsul in Bern, das Exequatur erteilt, und Herrn Edmund Lüthy, von Schöftland, zum schweizerischen Konsul in Cincinnati, Ohio, für die Staaten Ohio und Indiana ernannt.

**Consulats.** En date du 16 juillet, le Conseil fédéral a accordé l'exequatur à M. Hernando de Soto, de Californie, vice-consul général des Etats-Unis d'Amérique, à St-Gall, et à M. James Jeffrey Roche, consul des Etats-Unis d'Amérique, à Berne. Il a été nommé M. Edmond Lüthy, de Schöftland, consul suisse, à Cincinnati, Ohio, pour les Etats d'Ohio et d'Indiana.

Annoncen-Pacht:  
Rudolf Mosse, Zürich, Bern etc.

**Privat-Anzeigen. — Annonces non officielles**

Régie des annonces:  
Rodolphe Mosse, Zurich, Bern, etc.

**Thurg. Hypothekenbank in Frauenfeld**

Aktienkapital Fr. 12,000,000. — Reservefonds Fr. 3,030,000

Wir sind zur Zeit gegen bar Abgeber einer Serie

**4 1/4 % Obligationen, 3 Jahre fest, al pari**

nachher auf 6 Monate gegenseitig kündbar, auf den Namen oder Inhaber lautend.

Einzahlungen werden solange Bedarf entgegengenommen bei unserer Hauptkasse in Frauenfeld, bei unseren Zweiganstalten in Arbon, Kreuzlingen, Romanshorn und Weinfelden, sowie bei unseren Zahlstellen in:

- Basel: Basler Handelsbank.
- Herrn A. Sarasin & Cie. (1596.)
- Bern: » Wyttenbach & Cie.
- Zürich: » Schläpfer, Blankart & Cie.
- St. Gallen: » Wegelin & Cie.
- Glarus: Herr J. Leuzinger-Fischer.
- Schaffhausen: » Jakob Oechslin, Agent.

Frauenfeld, im Juni 1907.

Die Direktion.

**St. Gallische Hypothekarkassa**  
in St. Gallen

Aktienkapital Fr. 5,000,000. Einbezahlt Fr. 3,500,000

Wir nehmen solange Bedarf Gelder an gegen (2006);

**Obligationen à 4 1/4 %**

al pari gegenseitig auf 1—3 Jahre fest mit nachheriger 6monatlicher Kündigungsfrist. Die Titel werden in runden Beträgen von Fr. 500 an aufwärts ausgestellt, mit Jahres- oder Semester-Coupons, auf Inhaber oder auf den Namen lautend.

Ausser an unserer Kasse erfolgt die Coupons-Einlösung spesenfrei bei der Schweizer Kreditanstalt in Zürich, Basel, Genf und St. Gallen, sowie bei der Bank in St. Gallen und den Herren Wyttenbach & Co., Bern.

Die Direktion.

## RÉPUBLIQUE &amp; CANTON DE NEUCHÂTEL

## Emprunt 4% de Fr. 10,000,000 de 1907

Par décret du Grand Conseil, le Conseil d'Etat de la République et Canton de Neuchâtel a été autorisé à contracter un Emprunt de Fr. 10,000,000 à 4 %, destiné :

1° Fr. 6,000,000 à l'augmentation du capital de la Banque Cantonale Neuchâtoise, capital porté de 4 à 10 millions de francs par la loi du 26 février 1907;

2° Fr. 4,000,000 à la consolidation de la dette flottante du Canton de Neuchâtel. — Les modalités de l'Emprunt sont les suivantes :

a) Les titres sont de Fr. 500 au porteur et munis de coupons semestriels d'intérêt de Fr. 10 au 31 janvier et au 31 juillet; le premier coupon sera payable le 31 janvier 1908.

b) Le remboursement de l'Emprunt aura lieu en 45 ans, par amortissements annuels commençant le 31 janvier 1913. Les amortissements s'effectueront par voie de tirages au sort. L'Etat de Neuchâtel aura toutefois la faculté d'augmenter ses amortissements et même de dénoncer le remboursement total, moyennant un avertissement de trois mois tombant sur un 31 janvier, mais aucun remboursement anticipé ne pourra avoir lieu avant le 31 janvier 1913.

c) Les coupons et obligations remboursables sont payables sans frais ni retenue d'aucune sorte, à quelque titre que ce soit, aux Caisses des Etablissements suivants :

Banque Cantonale Neuchâtoise. Banque Fédérale S. A.  
Bankverein Suisse. Société de Crédit Suisse.  
Banque Cantonale de Berne. Union Financière de Genève.  
Banque Commerciale de Bâle. Banque Cantonale de Bâle.  
S. A. de Speyr & C<sup>ie</sup> à Bâle.

d) Toutes les publications relatives au service de l'Emprunt seront faites dans la Feuille officielle du Canton de Neuchâtel, dans la Feuille officielle Suisse du Commerce et dans un journal de Bâle, Genève et Zurich. Neuchâtel, 12 juillet 1907.

Le Chef du Département  
des Finances :

Edouard Droz.

Au nom du Conseil d'Etat,

Le Chancelier :

Perrin.

Le Président :

Ed. Quartier-La-Fente.

Les souscriptions sont reçues sans frais aux domiciles suivants :

**Aarau :** Banque d'Argovie.  
Crédit Argovien.  
**Aigle :** Crédit d'Aigle.  
**Altendorf :** Caisse d'Epargne d'Uri.  
**Baden :** Banque de Baden.  
**Bâle :** Banque Nationale Suisse.  
Bankverein Suisse et ses agences I et II.  
Banque Commerciale de Bâle.  
Banque Fédérale S. A.  
Société de Crédit Suisse.  
Banque Cantonale de Bâle.  
Société anonyme de Speyr & Co.  
Banque Industrielle.  
Handwerkerbank.  
Binswanger & Lebert.  
R. N. Brüderlin.  
Les fils Dreyfus & Co.  
S. Dukas & Co.  
Ehinger & Co.  
C. Gutzwiller & Co.  
La Roche & Co.  
La Roche Fils & Co.  
Lüscher & Co.  
Oswald frères.  
Oswald, Paravicini & Co.  
Passavant, Zeslin & Co.  
A. Sarasin & Co.  
Vest, Eckel & Co.  
Zahn & Co.

**Bellinzone :**

Banque Cantonale Tessinoise et ses succursales.  
Banque Populaire Tessinoise et ses succursales.

**Berne :**

Banque Nationale Suisse.  
Banque Cantonale de Berne et ses succursales à Berthoud, Bienne, Langenthal, Porrentruy, St-Imier, Thoun.

Banque Fédérale S. A.  
Banque Populaire Suisse et ses succursales à Bâle, Fribourg, Genève, Lausanne, Montreux, Porrentruy, St-Gall, St-Imier, Uster, Wetzikon, Winterthur, Zurich.

Banque Commerciale de Berne.  
Caisse de Dépôts de la Ville de Berne.  
Gewerbekasse.

Schweiz. Vereinsbank.  
Caisse d'Epargne et de Prêts.

Eug. de Büren & Co.  
von Ernst & Co.  
Armand von Ernst & Co.  
Fasnacht & Buser.

Grenus & Co.  
Marcuard & Co.  
Wytenbach & Co.

**Bex :** Banque Cantonale Vaudoise.  
Paillard, Augsburger & Co.  
Banque Cantonale de Berne.

Banque Populaire de Bienne.  
Banque de Bienne.  
Caisse de Prévoyance.

**Brigue :** Banque de Brigue.  
**Bulle :** Crédit Gruyérien.

**Cernier :** Banque Cantonale Neuchâtoise.

**Ch.-de-Fonds :** Banque Cantonale Neuchâtoise.

Banque Fédérale S. A.  
Crédit Mutuel Ouvrier.  
Perret & Co.

**Chaux-de-Fonds :** Pury & Co.  
Reutter & Co.  
H. Rieckel & Cie.

**Coire :**  
Banque Cantonale des Grisons.  
Banque des Grisons.

Banque de Davos, Siège à Coire.  
**Colombier :** Banque d'Epargne.  
Couvot;

Banque Cantonale Neuchâtoise.  
Comptoir d'Escompte du Val-de-Travers, Weibel & Co.

**Davos :** Banque de Davos.  
**Fleurier :**

Banque Cantonale Neuchâtoise.  
Sutter & Co.

Comptoir d'Escompte du Val-de-Travers, Weibel & Co.  
**Frauenfeld :**

Banque Hypothécaire de Thurgovie et ses succursales.

**Fribourg :**  
Banque de l'Etat de Fribourgeoise et agences.

Banque Cantonale Fribourgeoise et agences.  
A. Glasson & Cie.  
Fritz Vogel.

**Genève :**  
Banque Nationale Suisse.  
Union Financière de Genève.

Bankverein Suisse.  
Société de Crédit Suisse.

Banque Fédérale S. A.  
Banque de Dépôts et de Crédit.  
Banque de Genève.

Comptoir d'Escompte de Genève.  
Bonna & Co.

Chauvet, Halm & Co.  
A. Chenevrière & Co.

Darier & Co.  
H. Ferrier & Co.  
Galopin, Forget & Co.

Hentsch & Co.  
Lenoir, Poulin & Co.  
Lombard, Odier & Co.

Lullin & Co.  
Paccard & Co.  
Ern. Pictet & Co.

**Glaris :** Banque Cantonale de Glaris.  
Banque de Glaris.

**Herisau :**  
Banque Cantonale d'Appenzell R.-E.  
Banque d'Appenzell R.-E.

**Langenthal :**  
Banque Cantonale de Berne  
Banque de Langenthal.

**Lausanne :**  
Banque Cantonale Vaudoise et ses agences.

Banque Fédérale S. A.  
Banque d'Escompte et de Dépôts.  
Crédit Foncier Vaudois.  
Société Générale Alsacienne de Banque.

**Souscription**  
Les Banques contractantes soussignées ayant pris ferme l'Emprunt de Fr. 10,000,000 4% du Canton de Neuchâtel de 1907, le mettent en souscription publique le

**Vendredi, 19 juillet 1907**

aux conditions suivantes :

1) Le prix d'émission est fixé au pair, soit à raison de Fr. 500 par obligation, jouissance du 31 juillet 1907.

2) Les Banques domiciles de souscription auront la faculté d'exiger des souscripteurs le dépôt d'une caution de 5% du montant souscrit.

3) La répartition aura lieu le plus tôt possible après la clôture de la souscription; les souscripteurs seront avisés par lettre du résultat de leurs demandes.

4) La libération des titres attribués pourra avoir lieu à partir du 31 juillet et jusqu'au 30 septembre 1907 au plus tard, auprès du domicile qui a reçu la souscription. Les souscripteurs qui se libèrent après le 31 juillet 1907 auront à payer l'intérêt couru à 4% l'an, du 31 juillet au jour du paiement.

5) Il sera délivré aux souscripteurs, au moment de leur libération, si possible des titres définitifs. Dans le cas où les titres définitifs ne pourraient pas être livrés immédiatement, la Banque Cantonale Neuchâtoise est autorisée à mettre en circulation, sous sa signature, des titres provisoires qui seront échangés ultérieurement contre des obligations définitives, sans aucun frais pour les porteurs.

6) Les formalités nécessaires seront remplies en vue de l'admission à la cote des Bourses de Bâle, Berne, Genève, Neuchâtel et Zurich.

Neuchâtel, Bâle, Berne, Genève et Zurich, le 12 juillet 1907.

Banque Cantonale Neuchâtoise. Banque Fédérale S. A.  
Bankverein Suisse. Société de Crédit Suisse  
Banque Cantonale de Berne. Union Financière de Genève  
Banque Commerciale de Bâle. Banque Cantonale de Bâle  
S. A. de Speyr & C<sup>ie</sup> à Bâle.

(2046)

**Lausanne :**

Union Vaudoise du Crédit et ses agences.

Bory, Marion & Co.  
Ch. Bugnion.  
Charrière & Roguin.

Chavannes & Co.  
Dubois frères.  
Galland & Co.

Girardet, Brandenburg & Co.  
Guye & Co.

Ch. Masson & Co.  
Morel-Marcel, Günther & Co.  
A. Regamey & Co.

Ch. Schmidhauser & Co.  
**Lichtensteig :** Banque du Toggenbourg et ses succursales.

**Locarno :**  
Banque Suisse-Américaine.  
Crédit Tessinois et ses succursales.

**Locle :**  
Banque Cantonale Neuchâtoise.  
Banque du Locle.

DuBois et L'Hardy.  
Comptoir d'Escompte, Maire & Co.

**Lucerne :**  
Banque Cantonale de Lucerne.  
Banque de Lucerne.

Crivelli & Co.  
Falck & Co.  
Carl Sautier.

E. Sidler & Co.  
**Lugano :** Banque de la Suisse Italienne et ses succursales.

Banque Populaire de Lugano et ses agences.

**Montreux :** Banque Canton Vaudoise.  
Banque de Montreux.  
William Cuénod & Co.

**Morges :** Banque Cantonale Vaudoise.  
G. Fleury.  
Monnay, Carrard & Co.

Muret & Co.  
**Neuchâtel :**

Banque Cantonale Neuchâtoise et ses Bureaux correspondants dans le Canton.

Banque Commerciale Neuchâtoise.  
Berthoud & Co.  
Bonhôte & Co.

Bovet et Wacker.  
Du Pasquier, Montmollin & Co.  
G. Nicolas & Co.

Perrot & Co.  
Pury & Co.

**Nyon :** Banque de Nyon et agences.  
Gonet & Co.

**Oiten :** Banque Cantonale Soleuroise.  
Caisse d'Epargne d'Oiten.

**Payerne :**  
Banque Cantonale Vaudoise.  
Banque Populaire de la Broye et ses agences.

Assal & Co.  
**Ponts-de-Martel :**  
Banque Cantonale Neuchâtoise.

**Rolle :** Banque Cantonale Vaudoise.  
Banque de Nyon.  
Gonet & Cie.

**Rorschach :** Bankverein Suisse.  
Banque du Toggenbourg.

**Schaffhouse :**

Banque Cantonale de Schaffhouse.  
Banque de Schaffhouse.  
Vogel & Co.

Zündel & Co.  
**Schwyz :**

Banque Cantonale de Schwyz.  
Banque de Schwyz.

**Sion :**  
Caisse Hypothécaire et d'Epargne du Valais.

**Soleure :**  
Banque Cantonale Soleuroise.  
Banque Commerciale Soleuroise.

Henzi et Kully.  
**St-Croix :** Banque Cant. Vaudoise.

**St-Gall :** Banque Nationale Suisse.  
Bankverein Suisse.  
Société de Crédit Suisse.

Banque Fédérale S. A.  
Banque de St-Gall.  
Banque Cant. de St-Gall.

Banque du Toggenbourg.  
Bischofberger & Co.  
Brettauer & Co.

Wegelin & Co.  
**Thoune :** Banque Cantonale de Berne.

**Travers :** Banque Populaire.  
**Vevey :** Banque Fédérale S. A.

Crédit du Léman et ses agences.  
Chavannes, de Palézieux & Co.

Couvreur & Co.  
A. Cuénod & Co.  
William Cuénod & Co.

G. Montet.  
**Wädenswil :** Banque de Wädenswil.

**Weinfelden :**  
Banque Cant. de Thurgovie et ses suc.

**Winterthur :**  
Banque Cantonale de Zurich.  
Banque Hypothécaire.

**Yverdon :**  
Banque Cantonale Vaudoise.  
Crédit Yverdonnois et agences.

A. Pignat & Co.  
**Zofingue :** Banque de Zofingue.

**Zoug :** Banque Cantonale de Zoug.  
**Zurich :**

Banque Nationale Suisse.  
Banque Fédérale S. A.

Société de Crédit Suisse et ses Caisses de Dépôts III et V.

Bankverein Suisse.  
Banque Cant. de Zurich et agences.

Société anonyme Leu & Co. et sa Caisse de Dépôts, Heimplatz Zurich V.

Gewerbekasse Zurich.  
Inkasso- und Effektenbank.

Banque de Dépôts de Zurich.  
Caisse de Prêts de la Ville de Zurich.  
Leihkasse Enge.

Jul. Bär & Co.  
Escher & Rahn.  
A. Hofmann & Co.  
Kugler & Co.  
Orelli au Tbalhof.  
J. Rinderknecht.  
Schläpfer, Blankart & C<sup>ie</sup>.  
Vogel & C<sup>ie</sup>.

# Arth RIGI Bahn

An allen Sonntagen  
Goldau-Kulm retour  
II. Kl. Fr. 6. III. Kl. Fr. 4.  
Nur 1 Tag gültig.  
In Goldau zu lösen.

Elektrischer Betrieb (1547)  
Vereine u. Gesellschaften alltäglich  
besonders reduzierte Fahrtaxen.

Die genussreichsten Touren  
sind die Rundreisen Zürich,  
Zug, Goldau, Rigi, Vitznau,  
Luzern, Zürich od. umgekehrt.  
Zürich und Enge zu lösen.

## Handelsauskunft- & Incassobureau

### F. X. Moeschlin

J. A. Tritschler's Nachfolger (1785)

BASEL ZÜRICH I  
Falknerstrasse 7 II Gegründet 1869 Kappelerstrasse 17 I  
Ueber 20,000 Berichtersteller in allen Ländern der Erde.

## A. G. Wynentalbahn

### Ordentliche Generalversammlung der Aktionäre

Montag, den 22. Juli 1907, nachmittags 3¼ Uhr, im Gasthof zur «Herberge», in Teufental.

#### Traktanden:

- 1) Genehmigung des Geschäftsberichtes und der Jahresrechnung pro 1906.
  - 2) Wahl der Rechnungsrevisoren und Suppleanten.
- Rechnungen, Geschäfts- und Revisorenbericht liegen im Bureau der Betriebsleitung auf, wo auch der gedruckte Geschäftsbericht bezogen werden kann.

Der Aktienausweis berechtigt zur freien Fahrt am Versammlungstage.  
Aarau, den 10. Juli 1907.

(2038)

Namens des Verwaltungsrates,  
Der Präsident:  
**Max Schmidt.**

## Toggenburger Bank

Lichtensteig, St. Gallen, Rorschach, Rapperswil, Wil u. Flawil

Wir sind, solange Bedarf, Abgeber von

### 4 1/4 % Obligationen

auf 1-3 Jahre fest, al pari

mit nachheriger gegenseitiger Kündigungsfrist auf 6 Monate. Die Ausgabe erfolgt spesenfrei in runden Beträgen von Fr. 500 an, auf den Namen oder Inhaber lautend, mit Semester- oder Jahres-Coupons. (1938-)

#### Die Direktion.

## Banque d'escompte et de dépôts Lausanne

Capital versé et réserves fr. 3,500,000

Nous émettons au pair, en nombre limité, des (2037)

### obligations 4 1/4 % au porteur

à 2 ans fixe, renouvelables, sauf dénonciation faite 3 mois avant l'échéance. Les titres sont en coupures de fr. 1000, munis de coupons semestriels aux 15 janvier et 15 juillet.

Les souscriptions, dont la libération devra avoir lieu au plus tard jusqu'au 30 septembre 1907, seront prises en considération d'après l'ordre de leur réception.

#### La Direction.

### Schulden- und Bürgschaftsruf

ausgekündet unter Androhung des Rechtsnachteils des Verlusts der Forderungs- und Bürgschafts-Rechte

Salzmann, Louis, Strohhutfabrikation in Othmarsingen; gestorben. Eingabefrist bis den 13. August 1907 in der Gemeindegemeinschaft Othmarsingen (Aargau). (2043)

Lenzburg, den 11. Juli 1907.

Namens des Bezirksgerichtes,  
Der Präsident: Der Gerichtsschreiber:  
**O. Bühler. P. Winteler.**

## Besitzer von Kopiermaschinen

sind gebeten, unser Angebot für Rollen-Kopierpapier einzuholen, unter Angabe des benutzten Systems.

Gebrüder Scholl, Fraumünsterstr. 8. ZÜRICH

## Beteiligung

### Textilindustrie

Chemiker, akad. geb., mit Praxis in Färberei und Druckerei, sucht Stellung in ähnl. Branche, mit der Absicht, sich später mit Kapital zu beteiligen. Näheres durch den Beauftragten, Sensal A. Schmidlin, Auf der Mauer 19, Zürich. (2040)

### Beteiligung

Tüchtigem Kaufmann wäre Gelegenheit geboten, sich an einem Geschäft der Lebensmittelbranche, auch Industrie-Artikel zu beteiligen. Grosses Arbeitsfeld. Notwendiges Kapital ca. 70 Mille. Muss repräsentationsfähig sein. (1962)  
Offerten sub C R A 805 an  
Rudolf Mosse, Bern.

### Employé supérieur

actif et énergique, sténo-dactylographe, très versé en affaires, connaissant à fond comptabilité (partie double et américaine), habile correspondant français, allem. et ital., bonne connais. de l'anglais, cherche place de confiance et d'avenir. Certificats et références de tout 1<sup>er</sup> ordre. Ecrire sous chiffre Zag E 441 à (1961)  
Roudolphe Mosse, Berne.

Tüchtiger, perfekter (2059)

### Buchhalter

bilanzfähig und sprachenkundig, mehrere Jahre im Auslande tätig gewesen, sucht Vertrauensstelle per 1. August oder später in seriösem Geschäft. Beste Zeugnisse und Referenzen. Offerten sub Chiffre Z B 7702 an die Annoncen-Expedition Rudolf Mosse, Zürich.

## Für Baumwoll-Webereien

Ein durchaus erfahrener Webereidirektor wünscht seine jetzige Stelle (ungekündigte) zu ändern. Derselbe ist seit einer Reihe von Jahren in einer bedeutenden Weiss-Weberei Ober-Italiens tätig; prima Zeugnisse und Referenzen. (2073)

Offerten gefl. unter Chiffre Z Q 7766 sind an die Annoncen-Expedition Rudolf Mosse, Zürich zu senden.

## Jung. Maschinen-Techniker

mit guter Bureau- u. Werkstattpraxis, flotter Zeichner, gewandt im Anfertigen von Werkstattzeichnungen, sowie von Plänen u. Projekten, sucht bei bescheidenen Ansprüchen Stelle in der franz. Schweiz od. Frankreich behufs vollst. Erlernung der franz. Sprache. (2076)

Gefl. Offerten unter Chiffre Z D 7779 an die Annoncen-Expedition Rudolf Mosse, Zürich.

## Universal-Löt-Apparat

Zum Löten und Verzinnen sämtlicher Metallgegenstände, ohne Löt-wasser, Salmiak oder Coloph. etc., kann von jedem Laien ohne jegliche Vorkenntnisse spielend gehandhabt werden. Unentbehrlich in allen Industrien. Preis Fr. 4 per Stück. H. Schweizer, Rebgsse 70, Basel. Ueberall Vertreter gesucht. (1830-)

## Ed. v. WALDKIRCH, Advokat

Rechtsbureau für  
Markenschutz und geistiges Eigentum  
(11); Christoffelgasse 4, Bern.

## Kopierbureau

Steinmann & Erni, gegr. 1892, Bärenstrasse 10, Zürich. Schreibmaschinenarb. Vervielfält. Diktat. (1331)

## Alteisen, Altmetall

u. sämtl. Werkstätten-Abfälle kauft zu höchsten Preisen. Telefon 5107.

Saly Harburger, Zürich  
alter Rohmat-Bahnhof. (155)

Amerik. Buchführung lehrt gründlich durch Unterrichtsbriefe. Erfolgsgarant. Verl. Sie Gratisprospekt. H. Frisch, Bücherexperte, Zürich. B 15.

## Vertrauensstelle event. Beteiligung

in bereits bestehender, achtbarer Handelsfirma mit sukzessiver Einlage bis ca. Fr. 50,000, vorläufig als Employé intéressé und später als aktiver Teilhaber, sucht Kaufmann, z. Z. Bankprokurist, anfangs 30er, sprachenkundig, sowie mit Buchhaltung, Kassaverkehr und Titelverwaltung vertraut. (2079)  
Schriftl. Offerten unter Chiffre Z A 7776 an die Annoncen-Expedition Rudolf Mosse, Zürich.

## Usines Electriques de la Lonza

### Versement du solde sur fr. 2,125,000 d'actions nouvelles

MM. les actionnaires souscripteurs des 4250 actions nouvelles émises suivant décision de l'assemblée générale du 18 février 1907 sont informés que, conformément aux conditions de la souscription, le solde de

**fr. 400 par action**

est payable le 1<sup>er</sup> août prochain aux caisses ci-après, qui délivreront les titres définitifs:

- à Bâle: chez MM. Ehinger & Cie.
- » » le Bankverein Suisse.
- à Genève: » » » » (2080)
- à Zurich: » » » »
- » » MM. A. Hoffmann & Cie.

Le paiement du solde devra être accompagné du récépissé provisoire du premier versement de fr. 120.

Les versements en retard seront passibles d'un intérêt à 5 % à partir du 1<sup>er</sup> août.

Genève, le 17 juillet 1907.

#### Le conseil d'administration.

NB. MM. les actionnaires sont priés d'effectuer, si possible, leur versement de libération à la caisse qui a reçu leur premier versement.

Suche Kapitalisten zur Fabrikation eines sehr gangbaren, in der Schweiz konkurrenzlosen Artikels. Offerten unter F S 3 Rottweil a. N. Württ. postlagernd. (2077)